



Организация Объединенных Наций по промышленному развитию

Distr.: General
14 March 2019
Russian
Original: English

Совет по промышленному развитию
Сорок седьмая сессия
Вена, 1–3 июля 2019 года

**Комитет по программным и бюджетным
вопросам**

Тридцать пятая сессия
Вена, 14–16 мая 2019 года
Пункт 11 предварительной повестки дня
Назначение Внешнего ревизора

Кандидатуры на должность Внешнего ревизора

Доклад Генерального директора

В настоящем документе представлена полученная информация о кандидатурах на должность Внешнего ревизора по состоянию на 11 марта 2019 года.

1. В 2017 году Генеральная конференция в решении GC.17/Dec.17 постановила назначить Генерального ревизора Филиппин Внешним ревизором ЮНИДО на двухлетний срок с 1 июля 2018 года по 30 июня 2020 года в соответствии с кругом ведения, изложенным в Финансовых положениях ЮНИДО.
2. В решении GC.6/Dec.18 Генеральная конференция просила Генерального директора запрашивать предложения государств-членов в отношении назначения Внешнего ревизора. В адрес государств-членов также была обращена просьба представлять такие предложения на рассмотрение Комитета по программным и бюджетным вопросам. В соответствии с этим решением 23 января 2019 года государствам-членам была направлена вербальная нота с просьбой до 1 марта 2019 года проинформировать Генерального директора о своей заинтересованности в предоставлении услуг Внешнего ревизора. Полученные таким образом предложения должны быть представлены Комитету по программным и бюджетным вопросам на тридцать пятую сессию, которую планируется провести 14–16 мая 2019 года.
3. По состоянию на 11 марта 2019 года на должность Внешнего ревизора были выдвинуты следующие кандидатуры:

г-н Мухаммад Муслим Чоудхури	Генеральный контролер-ревизор Бангладеш
г-н Церинг Кезанг	Генеральный ревизор Бутана
г-н Мурмахади Сурджа Джанегара	Председатель Ревизионного совета Индонезии
г-н Майкл Дж. Агинальдо	Председатель Ревизионной комиссии Филиппин

В целях экономии настоящий документ не издается в печатном виде. Просьба к делегатам приносить на заседания свои экземпляры документов.



г-н Алексей Леонидович Кудрин

Председатель Счетной палаты
Российской Федерации

4. Все кандидаты заполнили стандартную форму «Предложение о назначении Внешнего ревизора». Подборка полученных ответов будет доведена до сведения Комитета для рассмотрения в документе зала заседаний, который будет распространен до открытия сессии, чтобы облегчить процесс принятия решения.
5. Среди постоянных представительств была распространена информационная записка от 11 марта 2019 года. В записке содержатся копии соответствующих сообщений о кандидатурах, которые также воспроизведены в приложении к настоящему документу.

Меры, которые надлежит принять Комитету

6. Комитет, возможно, пожелает предложить Совету по промышленному развитию рекомендовать Генеральной конференции назначить одного из кандидатов Внешним ревизором ЮНИДО на двухлетний срок с 1 июля 2020 года. Такое назначение входит в круг ведения, определенный в статье XI (и приложении) Финансовых положений ЮНИДО. Путевые и прочие расходы, связанные с регулярной аудиторской деятельностью, покрываются Внешним ревизором. ЮНИДО выплачивает фиксированный гонорар, утвержденный в программе и бюджетах.

Приложение

Сообщения о кандидатурах на должность Внешнего ревизора, поступившие к 11 марта 2019 года¹

А. Сообщение о кандидатуре г-на Мухаммада Муслима Чоудхури, Генерального контролера-ревизора Бангладеш

Посольство и Постоянное представительство Народной Республики Бангладеш

BE&PM (VN)-IO(UNIDO)-005/2019/11

Посольство и Постоянное представительство Народной Республики Бангладеш в Вене свидетельствует свое уважение Секретариату Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и, ссылаясь на его ноту CU 2019/504/UNIDO/PMO/EA от 23 января 2019 года, имеет честь сообщить о выдвижении кандидатуры г-на Мухаммада Муслима Чоудхури, Генерального контролера-ревизора Бангладеш, на должность Внешнего ревизора ЮНИДО на двухлетний срок с 1 июля 2020 года.

Посольство и Постоянное представительство Народной Республики Бангладеш в Вене пользуется случаем, чтобы возобновить Секретариату ЮНИДО уверения в своем весьма высоком уважении.

Вена, 1 марта 2019 года

[Виза]

[Печать Посольства Народной Республики Бангладеш, Вена]

Организации Объединенных Наций по промышленному развитию
(ЮНИДО)
Вена

В. Сообщение о кандидатуре г-на Церинга Кезанга, Генерального ревизора Бутана

Постоянное представительство Королевства Бутан при Организации Объединенных Наций

BMG/UN-28 (4)/2018/3783

Постоянное представительство Королевства Бутан при Организации Объединенных Наций и других международных организациях в Женеве свидетельствует свое уважение Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) и, ссылаясь на ее ноту CU 2019/504/UNIDO/PMO/EA от 23 января 2019 года, имеет честь представить кандидатуру г-на Церинга Кезанга, Генерального ревизора Бутана, на должность Внешнего ревизора ЮНИДО на двухлетний срок с 1 июля 2020 года. Заполненное заявление и биографическая справка прилагаются.

Постоянное представительство Королевства Бутан имеет честь также приложить биографию следующих трех должностных лиц Королевского ревизионного управления, которые смогут при необходимости оказывать помощь Генеральному ревизору:

1. г-н Чими Дорджи, заместитель Генерального ревизора
2. г-н Угьен Дорджи, заместитель Генерального ревизора

¹ Сообщения воспроизводятся в том виде, в каком они были получены Секретариатом.

3. г-н Карма Джамбаянг, заместитель Генерального ревизора.

Постоянное представительство Королевства Бутан пользуется случаем, чтобы возобновить ЮНИДО уверения в своем весьма высоком уважении.

Женева, 1 марта 2019 года

[Виза]

[Печать Постоянного представительства
Королевства Бутан, Женева]

Генеральному директору
Организации Объединенных Наций по промышленному развитию

**C. Сообщение о кандидатуре г-на Мурмахадии Сурджа
Джанегары, Председателя Ревизионного совета Индонезии²**

**Постоянное представительство Республики Индонезии при Организации
Объединенных Наций и других международных организациях в Вене**

№. 00129/ТГ/03/2019/ЕК

Постоянное представительство Республики Индонезии при Организации Объединенных Наций и других международных организациях в Вене свидетельствует свое уважение Секретариату Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) и, ссылаясь на его ноту CU 2019/504/UNIDO/PMO/EA, имеет честь представить кандидатуру Верховного ревизионного совета Республики Индонезии на должность Внешнего ревизора ЮНИДО на двухлетний срок с 1 июля 2020 года по 30 июня 2022 года.

В этой связи Постоянное представительство представляет Генеральному директору ЮНИДО прилагаемое письмо Председателя Верховного ревизионного совета Республики Индонезии относительно выдвигаемой кандидатуры.

Постоянное представительство Республики Индонезии при Организации Объединенных Наций и других международных организациях в Вене пользуется случаем, чтобы возобновить Секретариату Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) уверения в своем весьма высоком уважении.

Вена, 1 марта 2019 года

[Виза]

[печать Постоянного
представительства Республики
Индонезии, Вена]

Секретариату
Организации Объединенных Наций по промышленному развитию
(ЮНИДО)
Вена

**D. Сообщение о кандидатуре г-на Майкла Дж. Агинальдо,
Председателя Ревизионной комиссии Филиппин**

**Постоянное представительство Республики Филиппины при Организации
Объединенных Наций и других международных организациях, Вена**

№.: VN-PH-94-2019

² Вербальная нота представлена на индонезийском языке с неофициальным переводом на английский.

Постоянное представительство Республики Филиппины свидетельствует свое уважение Секретариату Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) и имеет честь сообщить, что distinguished МАЙКЛ АГИНАЛЬДО, Председатель Ревизионной комиссии Республики Филиппины и нынешний Внешний ревизор ЮНИДО, назначенный на срок с 1 июля 2018 года по 30 июня 2020 года, выражает заинтересованность в продлении своих полномочий в качестве Внешнего ревизора на срок с 1 июля 2020 года по 30 июня 2022 года.

Постоянное представительство также имеет честь приложить к настоящему предложению о продлении срока назначения г-на Агинальдо на должность Внешнего ревизора ЮНИДО.

Постоянное представительство Республики Филиппины пользуется случаем, чтобы возобновить Секретариату ЮНИДО уверения в своем весьма высоком уважении.

Вена, 28 февраля 2019 года

[Виза]

[печать Постоянного
представительства Филиппин,
Вена, Австрия]

Секретариату ЮНИДО
Вена

Е. Сообщение о кандидатуре г-на Алексея Леонидовича Кудрина, Председателя Счетной палаты Российской Федерации

Постоянное представительство Российской Федерации при международных организациях в Вене

№.: 824-n

Постоянное представительство Российской Федерации при международных организациях в Вене свидетельствует свое уважение Секретариату Организации Объединенных Наций по промышленному развитию и, ссылаясь на его ноту CU 2019/504/UNIDO/PMO/EA от 23 января 2019 года, имеет честь сообщить о выдвижении кандидатуры г-на Алексея Леонидовича Кудрина, Председателя Счетной палаты Российской Федерации, на должность Внешнего ревизора ЮНИДО на двухлетний срок с 1 июля 2020 года. Заполненное заявление и биографическая справка прилагаются.

Постоянное представительство Российской Федерации при международных организациях в Вене пользуется случаем, чтобы возобновить Секретариату ЮНИДО уверения в своем весьма высоком уважении.

Вена, 27 февраля 2019 года

[Виза]

[печать Постоянного
представительства Российской
Федерации при международных
организациях в Вене]

Организации Объединенных Наций
по промышленному развитию
(ЮНИДО)
Вена